

GADNIC

MANUAL DE USUARIO

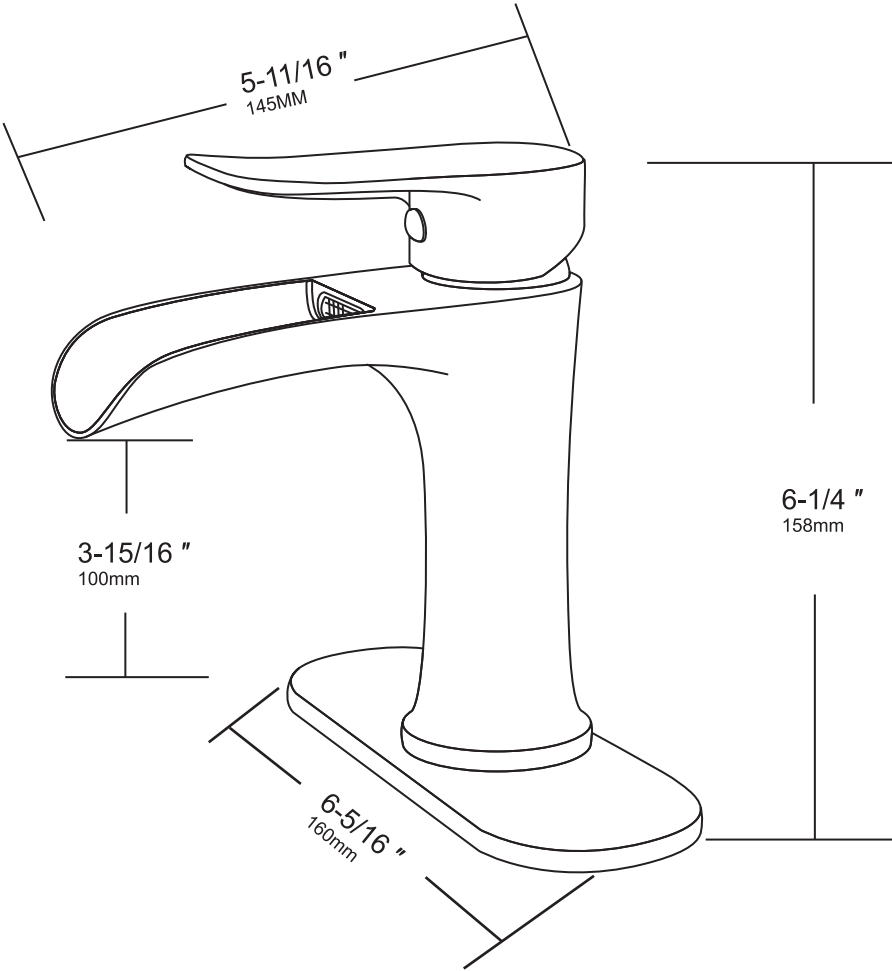
GRIFERIA MONOCOMANDO



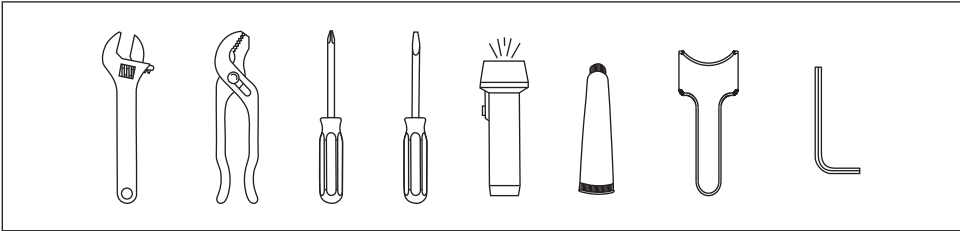
GRIFI009

Español.....3
Português.....7
English.....11

PLANOS ACOTADOS:



PUEDE NECESITAR / PODE SER NECESSÁRIO / YOU MAY NEED



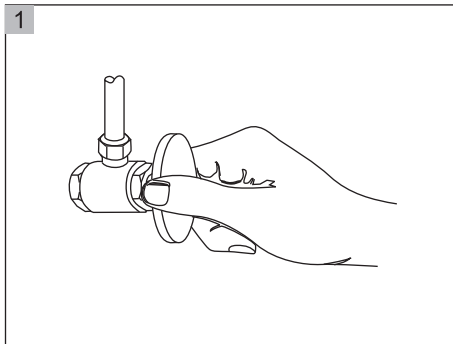
Resolución de problemas

Si has seguido las instrucciones cuidadosamente y tu grifo aún no funciona correctamente, sigue estos pasos correctivos.

Problema	Causa	Acción
Fugas debajo del mango.	El cartucho se ha aflojado.	Apriete el cartucho.
El aireador tiene fugas o presenta un patrón de flujo de agua inconsistente.	El aireador está sucio, desgastado o mal colocado.	Desenrosque el aireador para limpiar o reemplazar la arandela, o reemplace el aireador.
El agua no se cierra completamente.	Arandela sucia o desgastada en el cartucho.	Retire el mango y el cartucho para verificar si la arandela está permanentemente dañada o sucia. Vuelva a instalar el cartucho.

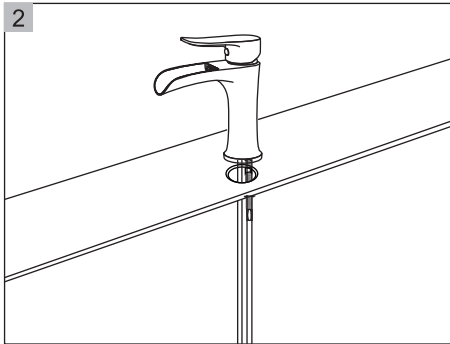
INSTALLATION PROCEDURES

1



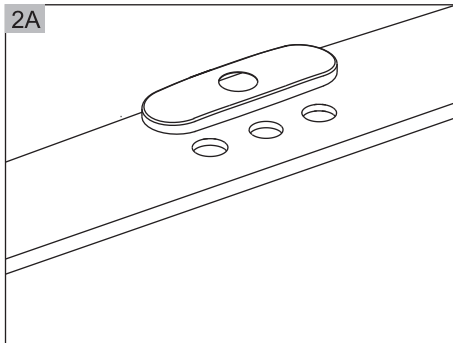
Deberías limpiar toda la suciedad de las salidas de la válvula. Apaga las válvulas de suministro de agua. Por lo general, se encuentran cerca del medidor de agua. Si estás reemplazando un grifo existente, retira el grifo del fregadero y limpia a fondo la superficie del fregadero.

2



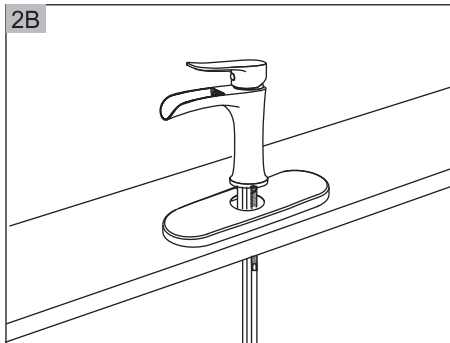
Saca el producto del paquete y pasa el tubo de entrada y el tornillo de montaje a través del agujero de montaje de la mesa. Ten en cuenta que el anillo tórico en la parte inferior del grifo se coloca en la ranura correspondiente en la parte inferior.

2A



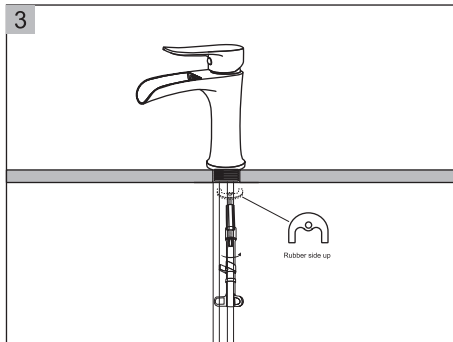
Instala con la placa para cubrir la superficie del lavabo. Coloca una capa de masilla de fontanero entre el grifo y el lavabo. Coloca la placa sobre los tres agujeros del lavabo.

2B



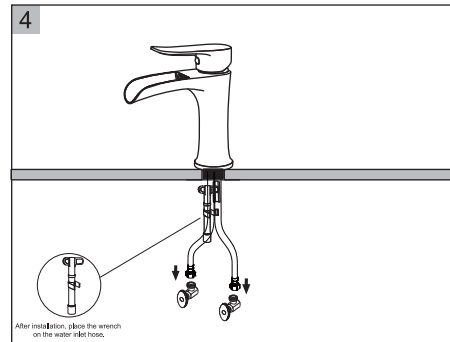
Asegúrate de que la junta tórica esté colocada en la parte inferior del anillo base. Instala el grifo a través de la placa de cubierta. Desde la parte inferior del lavabo, coloca la arandela de plástico y la tuerca de montaje. Posiciona el grifo correctamente en el lavabo y aprieta la tuerca de montaje.

3



Alinea el agujero de la junta con el agujero en la parte inferior del grifo. Utiliza la llave y el perno suministrados en el paquete para fijar el grifo.

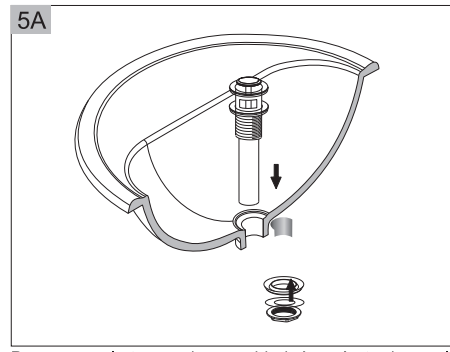
4



Conecta las líneas de suministro de agua caliente y fría a las válvulas de suministro de agua. Después de la instalación, coloca el acoplamiento de la llave en la manguera.

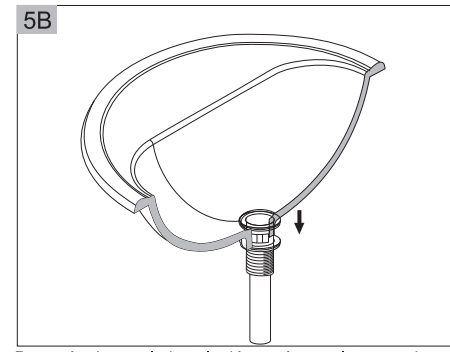
4

5A



Desenrosca la tuerca de seguridad. Asegúrate de que la arandela de goma esté en la posición correcta debajo de la brida. Inserta el conjunto emergente en el agujero del desagüe del fregadero. Desde la parte inferior, ajústalo con la tuerca de seguridad.

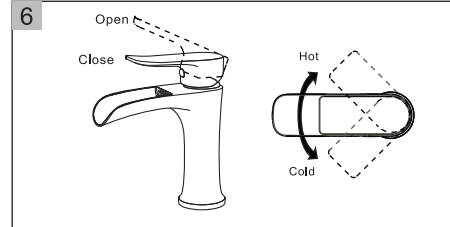
5B



Después de que la instalación esté completa, presiona hacia abajo para comprobar si se puede utilizar normalmente.

Inicio de funcionamiento

6



Levanta la manija hacia arriba, el cartucho se activará permitiendo que fluya agua. El flujo de agua aumentará al continuar girando la manija. Girando la manija hacia la derecha, la temperatura del agua disminuirá, fluyendo solo agua fría. Girando la manija hacia la izquierda, la temperatura del agua aumentará a caliente.



Después de completar la instalación, gire la manija a la posición cerrada. Abra las válvulas de suministro de agua y verifique todas las conexiones en busca de fugas. Abra el grifo y permita que fluya agua caliente y fría durante al menos un minuto cada una.

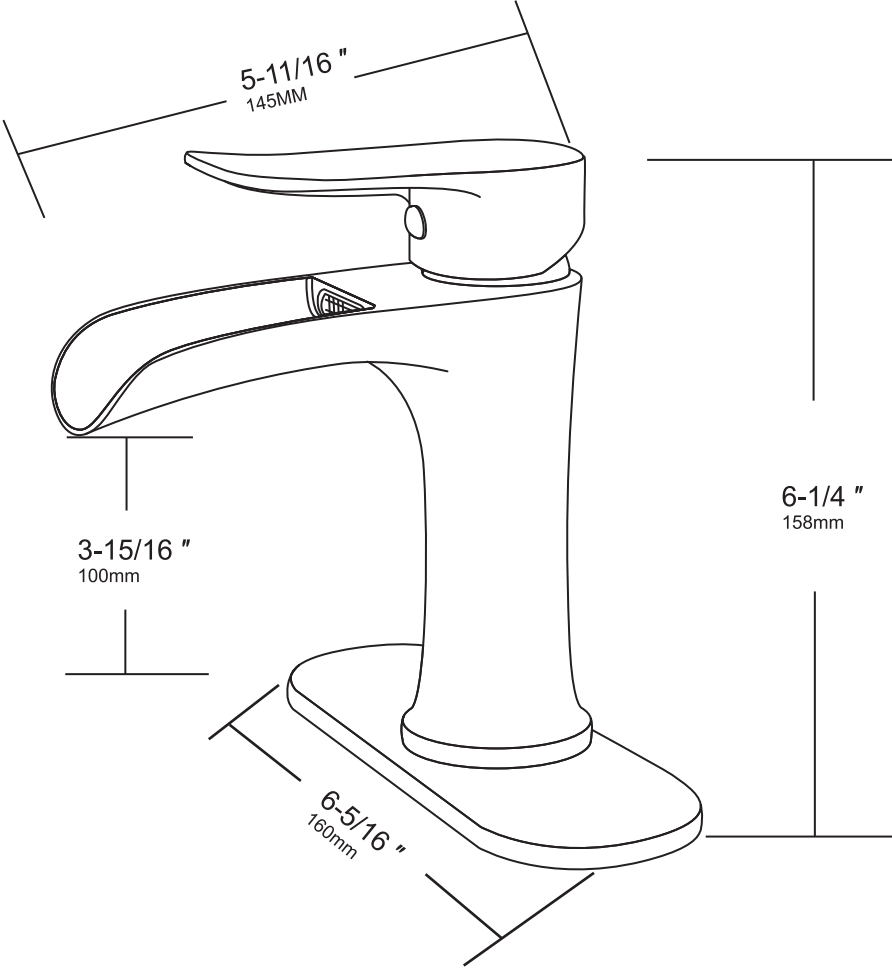


IMPORTANTE

El uso prolongado del surtidor de agua formará sarro, límpielo con una toalla suave. Prohibido el uso de objetos duros o productos de limpieza.

5

PLANTAS DIMENSIONADAS

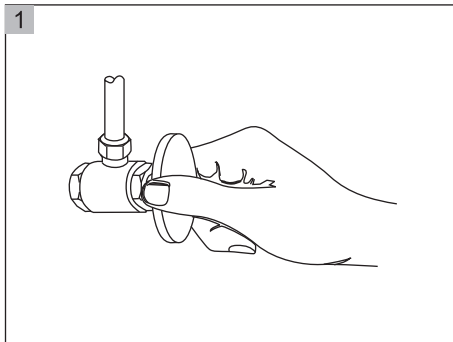


Resolução de Problemas

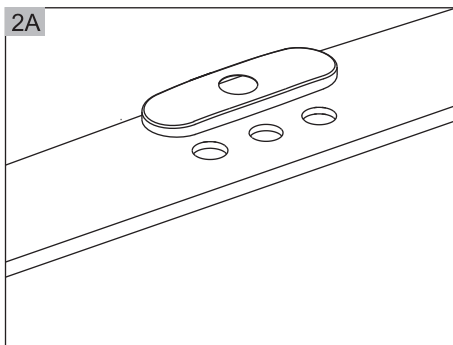
Se você seguiu as instruções cuidadosamente e sua torneira ainda não está funcionando corretamente, siga estas etapas corretivas.

Problema	Causa	Ação
Vazamentos sob a alça.	O cartucho está solto.	Aperte o cartucho.
O arejador está vazando ou apresenta um padrão de fluxo de água inconsistente.	O arejador está sujo, desgastado ou mal colocado.	Desparafuse o arejador para limpar ou substituir a arruela, ou substitua o arejador.
A água não fecha completamente.	Arruela suja ou desgastada no cartucho.	Remova a alça e o cartucho para verificar se a arruela está permanentemente danificada ou suja. Reinstale o cartucho.

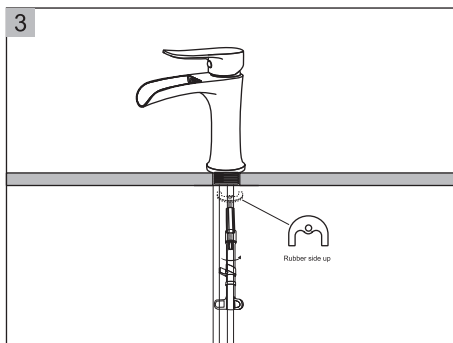
PROCEDIMIENTOS DE INSTALACIÓN



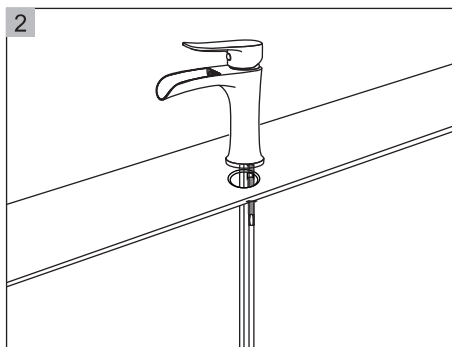
Deves limpar toda a sujeira das saídas da válvula. Desliga as válvulas de abastecimento de água. Geralmente, encontram-se perto do medidor de água. Se estiveres a substituir uma torneira existente, remove a torneira do lavatório e limpa completamente a superfície do lavatório.



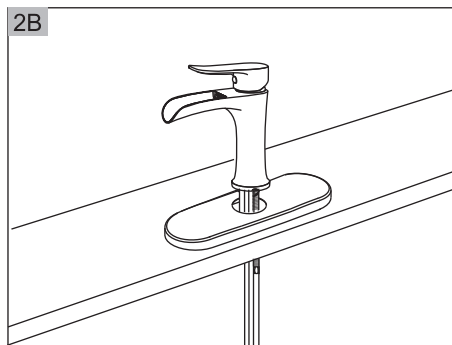
Instale com a placa para cobrir a superfície da pia. Coloque uma camada de massa de encanador entre a torneira e a pia. Coloque a placa sobre os três furos da pia.



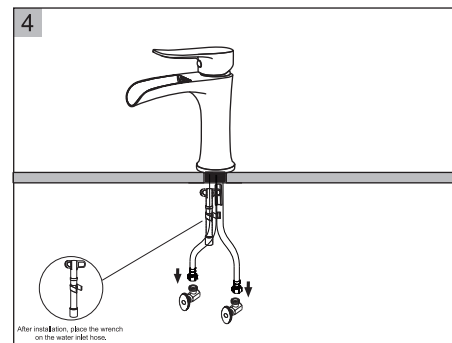
Alinhe o furo da junta com o furo na parte inferior da torneira. Use a chave e o parafuso fornecidos no pacote para fixar a torneira.



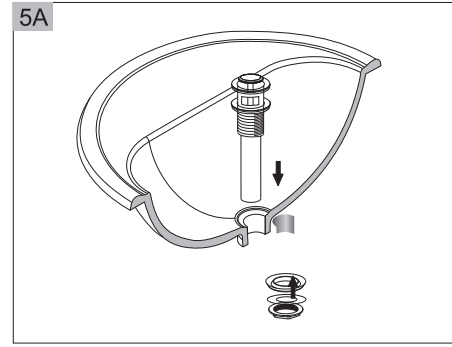
Retira o produto da embalagem e passe o tubo de entrada e o parafuso de montagem através do furo de montagem da mesa. Certifica-te de que a anilha de vedação na parte inferior da torneira está colocada na ranhura correspondente na parte inferior.



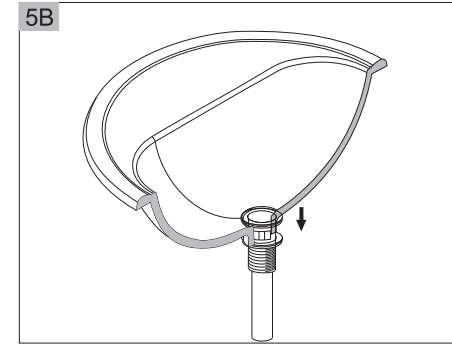
Certifique-se de que a junta tórica esteja colocada na parte inferior do anel de base. Instale a torneira através da placa de cobertura. A partir da parte inferior da pia, coloque a arruela de plástico e a porca de montagem. Posicione a torneira corretamente na pia e aperte a porca de montagem.



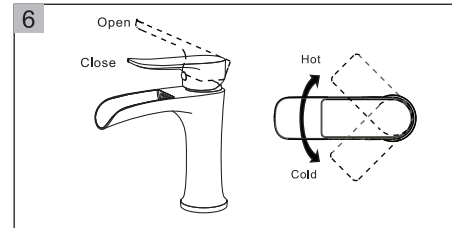
Conecte as linhas de abastecimento de água quente e fria às válvulas de abastecimento de água. Após a instalação, coloque o acoplamento na mangueira.



Desparafuse a porca de segurança. Certifique-se de que a arruela de borracha esteja na posição correta sob a flange. Insira o conjunto emergente no buraco do ralo da pia. A partir da parte inferior, aperte-o com a porca de segurança.

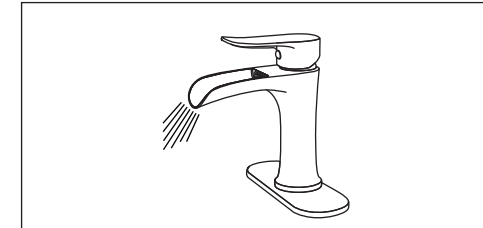


Após a conclusão da instalação, pressione para baixo para verificar se pode ser usado normalmente.



Levante a alça para cima, o cartucho será ativado permitindo que a água flua. O fluxo de água aumentará continuando a girar a alça. Girando a alça para a direita, a temperatura da água diminuirá, fluindo apenas água fria. Girando a alça para a esquerda, a temperatura da água aumentará para quente.

Início do Funcionamento da Torneira



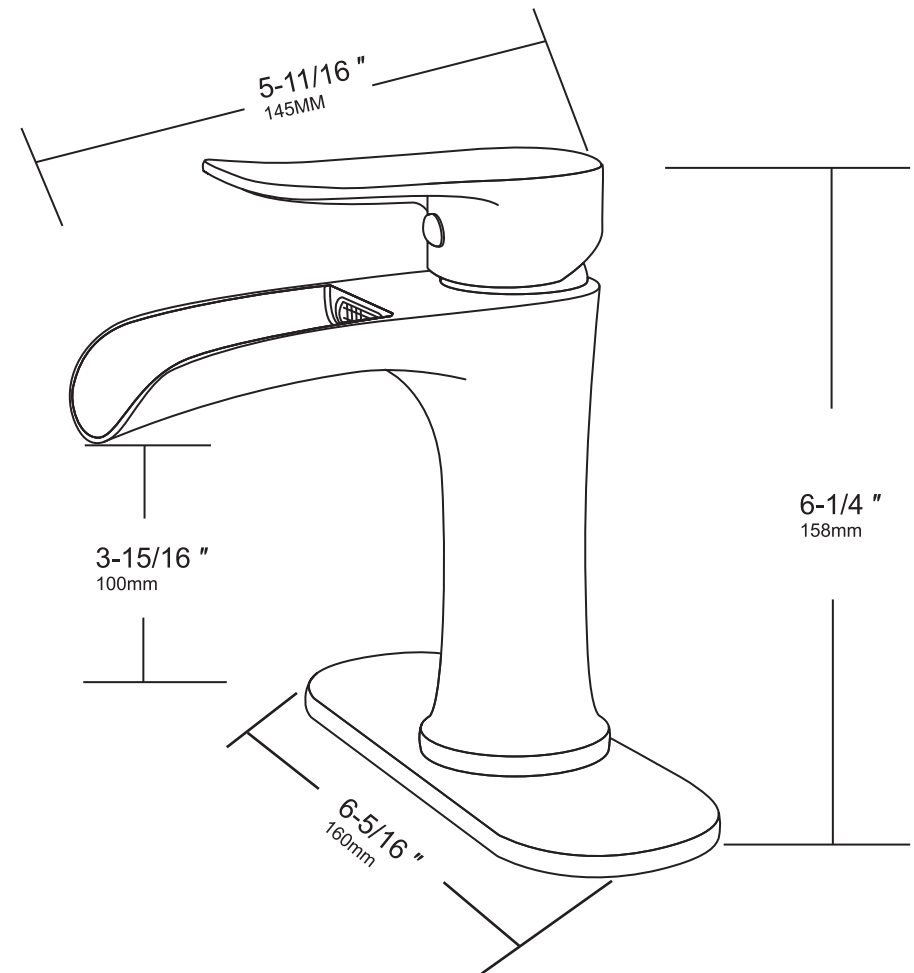
Após completar a instalação, gire a alça para a posição fechada. Abra as válvulas de fornecimento de água e verifique todas as conexões em busca de vazamentos. Abra a torneira e permita que água quente e fria flua por pelo menos um minuto cada.



IMPORTANTE

Uso prolongado da saída de água formará depósitos minerais, limpe-o com uma toalha macia. Proibido o uso de objetos duros ou produtos de limpeza.

DIMENSION DRAWINGS:



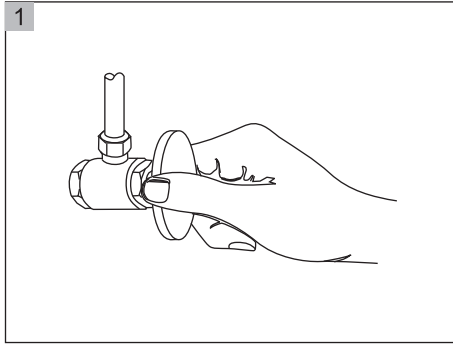
TROUBLE-SHOOTING

If you've followed the instruction carefully and your faucet still does not work properly, take these corrective steps.

Problem	Cause	Action
Leaks underneath handle.	Cartridge has come loose.	Tighten the cartridge.
Aerator leaks or has an inconsistent water flow pattern.	Aerator is dirty or worn out or misfitted.	Unscrew the aerator to clean or replace washer, or replace the aerator.
Water will not shut off completely.	Dirty or worn out washer in cartridge.	Remove handle and cartridge to check if the washer is damaged permanently or dirty. Re-install cartridge.

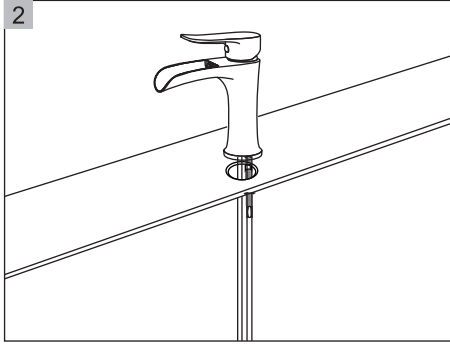
INSTALLATION PROCEDURES

1



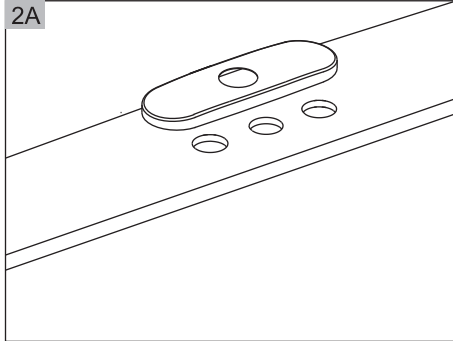
You should clean all the dirt from valve outlets. Turning off the water supply valves. This is usually found near the water meter. If you are replacing an existing faucet, remove the faucet from the sink and clean the sink surface thoroughly

2



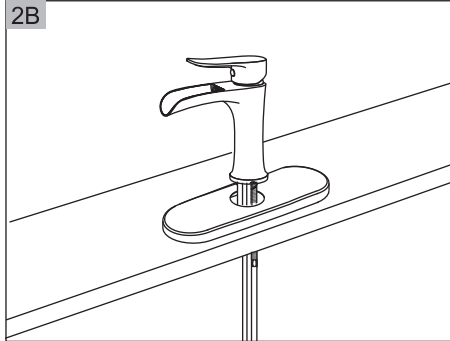
Take the product out of the package and pass the inlet pipe and mounting screw through the mounting hole of the table. Note that the O-ring at the bottom of the faucet is placed in the slot at the bottom.

2A



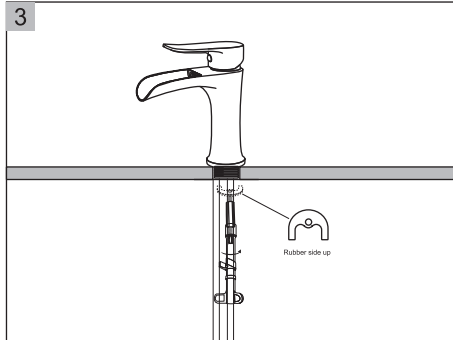
Install with Deck Plate. Place a bead of plumber's putty between faucet and sink. Place Deck Plate over the three holes of sink.

2B



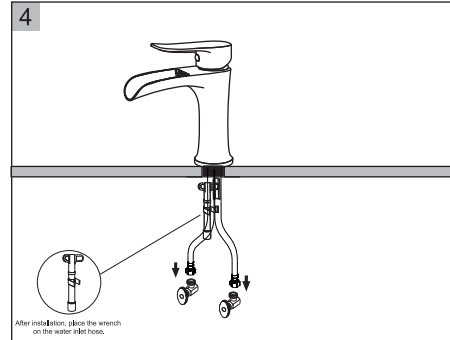
Make sure the O-RING is placed onto the bottom of Base Ring. Install faucet through Deck Plate. From underside sink, put Plastic Washer and Mounting Nut. Position faucet on sink properly and tighten Mounting Nut.

3



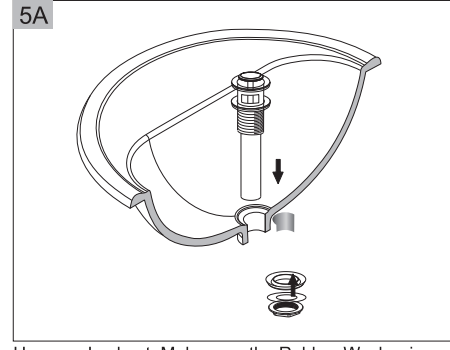
Align the hole in the gasket with the hole in the bottom of the faucet. Use the wrench and stud which provided in the package to fix the tap.

4



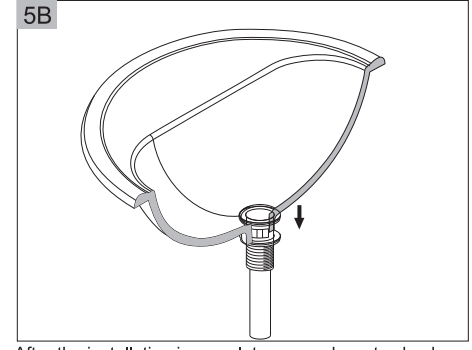
Connect hot and cold water supply lines to the Water Supply Valves. After installation, put the wrench joint to hose.

5A



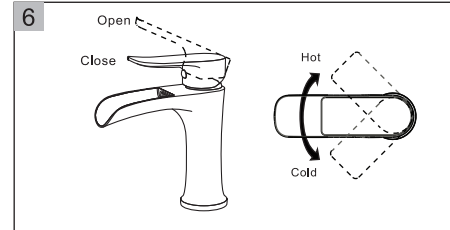
Unscrew Locknut. Make sure the Rubber Washer in the right position under Flange. Insert Pop-up Assembly into Sink drain Hole. From underneath, tighten with Lockset.

5B



After the installation is complete, press down to check whether it can be used normally

6



Lift the handle up, the cartridge will be activated allowing water to flow. The water flow will increase by continuing to rotate handle. By rotating the handle to the right, the water temperature will decrease to cold flow only. By rotating Handle to the left, the water temperature will increase to hot only.

Faucet Start Up



After installation is complete, rotate handle to the closed position. Turn on the water supply valves, and check all connections for a leak. Turn on your faucet and allow both hot and cold water to run at least one minute each.



NOTIFICATION

Long-term use of the water outlet will form scale, wipe it with a soft towel
Prohibit the use of hard objects cleaning products



SERVICIO TÉCNICO OFICIAL GADNIC
www.servitech.com.ar

📞 11 6260 1114 (sólo texto)
serviciotecnico@servitech.com.ar